



ᐅᑕᑎᑕᑕᑕ ᐅᑕᑎᑕᑕᑕ ᐅᑕᑎᑕᑕᑕ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

# COVID-19 : Compte rendu du GN

Le 3 février 2022

## Compte rendu du premier ministre :

Ullakut,

En date de ce matin, le Nunavut compte 442 cas positifs de COVID-19.

Nous comptons des cas actifs dans 18 collectivités. Les chiffres communiqués sont les suivants :

- 19 à Arviat.
- 44 à Baker Lake
- 33 à Cambridge Bay.
- 2 à Chesterfield Inlet.
- 23 à Coral Harbour.
- 87 à Igloolik.
- 89 à Iqaluit.
- 1 à Gjoa Haven.
- 0 à Kimmirut.
- 14 à Kinngait.
- 0 à Kugaaruk.
- 4 à Kugluktuk.
- 0 à Nauyasat.
- 8 à Pangnirtung.
- 13 à Pond Inlet.
- 5 à Qikiqtarjuaq.
- 29 à Rankin Inlet.
- 9 à Sanirajak.
- 21 à Sanikiluaq.
- 36 à Taloyoak.
- 5 à Whale Cove.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

Aujourd'hui, on nous signale 91 rétablissements. Un total de 775 rétablissements ont été signalés depuis le début de l'actuelle éclosion.

Je tiens à rappeler aux Nunavummiut que nous avons des lignes de ressources COVID-19 à votre disposition. N'oubliez pas que la santé et le bien-être de nos collectivités sont de notre responsabilité à tous.

Si vous présentez des symptômes de la COVID-19 (écoulement nasal, toux, mal de gorge, fièvre ou difficulté à respirer), appelez la ligne de téléassistance COVID-19 au 1-888-975-8601.

Si vous devez vous isoler en raison de la COVID-19, vous pouvez appeler le 1-888-902-0872 ou envoyer un courriel à [isolationsupports@gov.nu.ca](mailto:isolationsupports@gov.nu.ca) pour avoir accès au panier d'épicerie d'isolement du gouvernement du Nunavut.

Si vous avez des questions concernant les voyages, veuillez appeler la ligne infovoyages sans frais du gouvernement du Nunavut au 1-833-524-0735.

Une fois de plus, je tiens à souligner l'importance de la vaccination. Faites-vous vacciner, faites vacciner vos enfants et obtenez votre vaccin de rappel quand vous le pouvez.

Comme toujours, nous devons continuer à respecter les mesures de santé publique.

- Restez à la maison si possible.
- Restez dans votre petite bulle.
- Portez un masque.

Ensemble, nous pouvons contribuer à rendre nos collectivités plus sécuritaires pour tous.

Qujannamiik.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

## Compte rendu de l'administrateur en chef de la santé publique :

Bonjour,

À partir de lundi, les écoles de Rankin Inlet et d'Arviat ouvriront à 100 % de leur capacité. Les cas actifs dans les deux collectivités poursuivent leur déclin et le risque pour les élèves en cours est faible.

Je souhaite discuter de l'approche actuelle de la lutte contre la COVID-19 par rapport aux mesures prises au début de la pandémie. En 2020, nous avons décrété une urgence de santé publique, mis en œuvre des mesures de santé publique strictes et mis en place les centres d'isolement.

Avec cette approche, nous avons été le dernier territoire au Canada à confirmer un cas de COVID-19, mais surtout, nous avons gagné du temps. Du temps pour se préparer à l'arrivée du vaccin, pour renforcer nos capacités à effectuer des tests, et du temps pour les vaccinations. En 2020 et 2021, tous ces facteurs, alliés à vos efforts pour respecter les mesures de santé publique, ont contribué à maintenir un faible nombre de cas et à contenir les éclosions.

La meilleure façon de procéder est de suivre les mesures de santé publique actuelles, dont la diminution des rassemblements, le port de masques et la vaccination. Ces mesures permettront de ralentir la propagation des infections par la COVID et de diminuer le nombre de cas actifs. Sinon, la COVID continuera à se propager.

Aujourd'hui, plus que jamais, vos actions et votre coopération sont le meilleur moyen de réduire le risque et de diminuer le nombre de cas. Respectez les mesures de santé publique, restez chez vous, isolez-vous en cas de maladie et faites-vous vacciner.

Merci.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

Dans le cadre des efforts du gouvernement du Nunavut (GN) pour lutter contre les risques de la COVID-19, les ministères du GN mettent en place les mesures suivantes :

### **Services du ministère de la Santé**

---

Pour les informations et ressources les plus récentes concernant la COVID-19 au Nunavut, consultez la page :

[www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus)

Pour obtenir les dernières nouvelles sur les restrictions de santé publique en cours, consultez la page :

[www.gov.nu.ca/fr/sante/information/lapproche-du-nunavut](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/lapproche-du-nunavut)

Pour obtenir de l'information sur les cliniques de vaccination à venir, consultez la page :

[gov.nu.ca/fr/sante/information/vaccination-contre-la-covid-19](http://gov.nu.ca/fr/sante/information/vaccination-contre-la-covid-19)

### **État des cas de COVID-19 : 3 février 2022**

<b>Total des tests</b>	<b>Total de cas confirmés</b>	<b>Total de cas actifs</b>	<b>Total des cas rétablis</b>	<b>Décès</b>	<b>Nombre de personnes ayant reçu au moins une dose de vaccin au Nunavut</b>	<b>Nombre de personnes ayant reçu deux doses de vaccin au Nunavut</b>	<b>Nombre de personnes ayant reçu trois doses de vaccin au Nunavut</b>
31 609	1 891	442	1 444	5	32 139	25 925	11 770

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

## Statistiques sur les cas communautaires de la COVID-19 : 3 février 2022

Collectivité	État de la COVID-19	Période	Nombre de cas publics hier (TOTAL)	Nombre de cas publics aujourd'hui (TOTAL)	Changement par rapport à hier (cas)	Cas rétablis cumulatifs	Changement par rapport à hier (récupérations)	Total des cas actifs
Kugluktuk	En cours	23 janvier 2022	11	12	1	8	7	4
Kimmirut	En cours	22 janvier 2022	1	1	0	1	0	0
Nauyasat	En cours	15 janvier 2022	16	16	0	16	-1	0
Kugaaruk	En cours	14 janvier 2022	2	2	0	2	0	0
Gjoa Haven	En cours	14 janvier 2022	5	5	0	4	0	1
Taloyoak	En cours	11 janvier 2022	37	47	10	11	4	36
Coral Harbour	En cours	9 janvier 2022	48	48	0	25	3	23
Whale Cove	En cours	7 janvier 2022	20	20	0	14	2	5
Sanikiluaq	En cours	4 janvier 2022	52	52	0	31	11	21
Kinngait	En cours	2 janvier 2022	71	72	1	58	7	14
Pond Inlet	En cours	1 <sup>er</sup> janvier 2022	18	18	0	5	2	13
Chesterfield Inlet	En cours	1 <sup>er</sup> janvier 2022	7	7	0	5	0	2
Cambridge Bay	En cours	30 décembre 2021	97	101	4	68	14	33
Igloolik	En cours	29 décembre 2021	146	146	0	59	13	87
Baker Lake	En cours	29 décembre 2021	87	95	8	51	8	44
Arviat	En cours	29 décembre 2021	128	128	0	109	1	19
Sanirajak	En cours	29 décembre 2021	28	30	2	21	0	9
Qikiqtarjuaq	En cours	28 décembre 2021	12	13	1	8	0	5
Rankin Inlet	En cours	23 décembre 2021	113	117	4	88	3	29
Pangnirtung	En cours	23 décembre 2021	32	34	2	26	0	8
Iqaluit	En cours	4 novembre 2021	237	254	17	165	17	89
<b>Total</b>			<b>1 168</b>	<b>1 218</b>	<b>50</b>	<b>775</b>	<b>91</b>	<b>442</b>

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



INUK | ENG | IKW | FRE



INUK | ENG | IKW | FRE

\*À noter : Ces données évoluent constamment. Tous les efforts sont faits pour garder cette liste à jour et complète, mais elle pourrait ne pas correspondre au total des personnes suivies ou testées.

\*\* À partir du 17 janvier 2022, les cas confirmés comprennent ceux qui répondent aux définitions révisées des cas du Nunavut. Cela inclut les cas de COVID-19 détectés soit par un test de confirmation (PCR) soit par un test présomptif (rapide).

\*\*\*Il peut y avoir un retard dans la déclaration des attributions et des statistiques concernant les cas acquis dans le Sud du Canada. Douze cas diagnostiqués à l'extérieur du territoire ont été attribués au Nunavut. Trois d'entre eux sont des décès. Les cas de COVID-19 diagnostiqués chez des résidents du Nunavut à l'extérieur du territoire ne seront pas tous attribués au Nunavut.

## État d'avancement de la vaccination contre la COVID-19 : 1<sup>er</sup> février 2022

Vaccine uptake Meditech numbers as of February 1, 2022																		
	Vaccines administered - 5 to 11 (inclusive)				Vaccines administered - 12 to 17 (inclusive)				Vaccines administered - 18 and over				Total vaccines administered 5+					
	Done 1st dose	%	Done 2nd dose	%	Done 1st dose	%	Done 2nd dose	%	Done 1st dose	%	Done 2nd dose	%	Done 1st dose	%	Done 2nd dose	%	Booster 12+	%
<b>Nunavut</b>	<b>3,325</b>	<b>56%</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>	<b>3,844</b>	<b>89%</b>	<b>3,267</b>	<b>76%</b>	<b>25,146</b>	<b>101%</b>	<b>22,410</b>	<b>90%</b>	<b>32,315</b>	<b>92%</b>	<b>25,681</b>	<b>73%</b>	<b>11,769</b>	<b>40%</b>
<b>Qikiqtaaluk Region</b>	<b>1,721</b>	<b>55%</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>	<b>1,879</b>	<b>87%</b>	<b>1,630</b>	<b>76%</b>	<b>13,526</b>	<b>101%</b>	<b>12,047</b>	<b>90%</b>	<b>17,126</b>	<b>92%</b>	<b>13,681</b>	<b>73%</b>	<b>6,506</b>	<b>42%</b>
Arctic Bay	106	62%	0	0%	103	95%	95	88%	686	129%	623	118%	895	110%	718	89%	246	39%
Clyde River	138	67%	0	0%	120	76%	106	68%	597	87%	562	82%	855	81%	668	64%	350	41%
Grise Fiord	6	50%	0	0%	9	38%	7	29%	95	99%	92	96%	110	83%	99	75%	56	47%
Igloolik	177	47%	0	0%	202	77%	153	59%	941	86%	798	73%	1,320	76%	951	55%	290	21%
Iqaluit	574	63%	0	0%	623	95%	556	85%	6,939	115%	6,247	103%	8,136	107%	6,803	89%	3,679	55%
Kimmitut	55	76%	0	0%	61	124%	57	116%	268	101%	247	93%	384	99%	304	79%	179	57%
Kinngait	113	44%	0	0%	137	77%	120	68%	718	78%	620	67%	968	71%	740	55%	287	26%
Pangnirtung	157	54%	0	0%	178	107%	147	89%	838	83%	725	72%	1,173	80%	874	60%	419	36%
Pond Inlet	207	58%	0	0%	204	98%	177	85%	869	84%	776	75%	1,280	80%	953	60%	368	30%
Qikiqtarjuaq	49	57%	0	0%	38	55%	30	43%	332	79%	286	68%	419	73%	316	55%	149	30%
Resolute Bay	19	70%	0	0%	15	52%	15	52%	221	163%	160	118%	255	133%	175	91%	73	44%
Sanikiluaq	8	4%	0	0%	94	72%	83	63%	504	88%	453	79%	606	68%	536	60%	190	27%
Sanirajak	112	66%	0	0%	95	79%	84	69%	518	95%	458	84%	725	87%	544	65%	220	33%
<b>Kivalliq Region</b>	<b>1,068</b>	<b>59%</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>	<b>1,206</b>	<b>91%</b>	<b>997</b>	<b>75%</b>	<b>6,556</b>	<b>94%</b>	<b>5,883</b>	<b>84%</b>	<b>8,830</b>	<b>87%</b>	<b>6,880</b>	<b>68%</b>	<b>2,793</b>	<b>34%</b>
Arviat	333	68%	0	0%	353	94%	287	76%	1,622	96%	1,443	85%	2,308	90%	1,730	67%	606	29%
Baker Lake	225	69%	0	0%	202	85%	177	74%	1,276	87%	1,137	77%	1,703	84%	1,314	65%	572	33%
Chesterfield Inlet	57	90%	0	0%	36	67%	33	61%	256	89%	236	82%	349	86%	269	67%	168	49%
Coral Harbour	35	21%	0	0%	91	77%	74	63%	491	89%	430	78%	617	73%	504	60%	161	24%
Nauyasat	113	42%	0	0%	170	98%	147	84%	637	98%	568	88%	920	84%	715	65%	192	23%
Rankin Inlet	247	64%	0	0%	297	102%	228	78%	2,015	96%	1,836	88%	2,559	93%	2,064	75%	978	41%
Whale Cove	58	64%	0	0%	57	81%	51	73%	259	97%	233	88%	374	88%	284	67%	116	35%
<b>Kitikmeot Region</b>	<b>536</b>	<b>51%</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>	<b>689</b>	<b>83%</b>	<b>570</b>	<b>69%</b>	<b>4,127</b>	<b>92%</b>	<b>3,543</b>	<b>79%</b>	<b>5,352</b>	<b>84%</b>	<b>4,113</b>	<b>64%</b>	<b>1,818</b>	<b>34%</b>
Cambridge Bay	105	48%	0	0%	163	85%	138	72%	1,334	99%	1,188	88%	1,602	91%	1,326	75%	660	43%
Gjoa Haven	97	45%	0	0%	130	76%	108	63%	796	95%	642	77%	1,023	84%	750	61%	249	25%
Kugaaruk	93	45%	0	0%	101	61%	75	45%	543	84%	441	68%	737	72%	516	50%	197	24%
Kugluktuk	120	55%	0	0%	153	93%	139	85%	875	88%	780	78%	1,148	83%	919	66%	413	35%
Taloyoak	121	61%	0	0%	142	105%	110	81%	579	86%	492	73%	842	84%	602	60%	299	37%
Multiple Communities*					70		70		937		937		1,007		1,007		652	

\*Multiple communities represent individuals who received doses in two separate communities, or in communities that are not their place of residence.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);

[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



INUK | ENG | IKW | FRE



INUK | ENG | IKW | FRE

## Détails/limitations :

Ces informations indiquent le nombre de doses administrées dans une collectivité au **1er février** 2022. Le pourcentage de vaccins administrés est égal au nombre de vaccins administrés divisé par le nombre estimé de personnes dans la population du Nunavut qui sont âgées de plus de 18 ans.

Les totaux territoriaux pour les doses représentent un résumé exact. Les données recueillies auprès des collectivités sont en cours de révision afin de garantir une attribution appropriée. Les totaux par collectivité seront ajustés si nécessaire. Cela peut entraîner des fluctuations mineures dans les pourcentages par collectivité.

Les doses sont généralement attribuées à la collectivité dans laquelle elles sont administrées.

Les doses totales administrées comprendront les résidents et les non-résidents, y compris les travailleurs en rotation.

« Plusieurs localités » signifie que les personnes ont reçu des doses dans deux localités différentes ou dans des localités qui ne sont pas leur lieu de résidence.

Une personne peut avoir reçu la première ou la deuxième dose à l'extérieur de sa collectivité de résidence.

Cela ne tient pas compte des personnes qui ont pu être vaccinées partiellement ou totalement à l'extérieur du territoire.

Un pourcentage élevé dans une collectivité n'équivaut pas à une immunité collective. Il n'y a pas de pourcentage établi ou défini quant à l'immunité de groupe pour la COVID-19. Quelle que soit l'immunité de groupe, elle ne peut être atteinte avec les autorisations actuelles de vaccins (par exemple, aucun vaccin disponible pour les enfants de moins de douze ans).

## Source :

Statistique Canada, division de la démographie, totalisations spéciales. Préparé par : Bureau de la statistique du Nunavut, 27 janvier 2021.

Le nombre de doses provient du système Meditech du ministère de la Santé.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

Les adultes admissibles dans la collectivité sont définis comme étant le nombre de personnes âgées de 18 ans et plus selon les estimations de la population de 2020.

Les estimations de la population de la collectivité sont « non officielles », car elles ne sont pas basées sur les composantes de la croissance démographique (naissances, décès et migration). Elles doivent être considérées avec prudence.

### Personnes en isolement

Type de voyageur	Personnes en isolement au 2 février
Pour raisons médicales	15
Personnes du public	0
Initiative accélérée visant les déplacements pour raisons médicales	0
Construction	0
<b>Total</b>	<b>15</b>

### Sommaire du rapatriement des voyageurs

Date de départ	Nbre de voyageurs des lieux d'isolement
3 févr.	0
4 févr.	2
5 févr.	0
6 févr.	0
7 févr.	7
<b>Total</b>	<b>9</b>

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus); [www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



## Services du ministère de l'Éducation

---

Sur les conseils de l'administrateur en chef de la santé publique (ACSP), à compter du lundi 7 février 2022, les écoles d'Arviat et de Rankin Inlet ouvriront à 100 % de leur capacité.

- Les écoles d'Arviat et de Rankin Inlet respecteront toutes les précautions en matière de santé et de sécurité, conformément aux directives du ministère.
- Il est rappelé aux élèves et au personnel de porter des masques à l'école et dans le bus.

### Services en cours :

#### Écoles M-12

Sur les conseils de l'administrateur en chef de la santé publique (ACSP), à compter du lundi 7 février 2022, les écoles d'Arviat et de Rankin Inlet ouvriront à 100 % de leur capacité.

- Les écoles d'Arviat et de Rankin Inlet respecteront toutes les précautions en matière de santé et de sécurité, conformément aux directives du ministère.
- Il est rappelé aux élèves et au personnel de porter des masques à l'école et dans le bus.

Les écoles d'Iqaluit ont ouvert à 100 % de leur capacité le 31 janvier 2022.

- Les écoles d'Iqaluit respecteront toutes les précautions en matière de santé et de sécurité, conformément aux directives du ministère.
- Il est rappelé aux élèves et au personnel de porter des masques à l'école et dans le bus.

À l'exception de Coral Harbour, d'Igloolik et de Taloyoak, toutes les écoles du Nunavut sont ouvertes aux élèves à 50 % ou à 100 % de leur capacité d'accueil, dépendant du statut de chaque collectivité en ce qui concerne la COVID-19.

- Les écoles de Baker Lake, de Cambridge Bay, de Kinngait et de Sanikiluaq sont ouvertes à 50 % de leur capacité.
- Quant aux écoles des autres collectivités, elles ont ouvert à 100 % de leur capacité d'accueil.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



- Chaque école communiquera directement avec les élèves et les familles en ce qui concerne son statut et la planification des cohortes.
- Si les parents ne sont pas certains de la cohorte de leur enfant, ils doivent communiquer avec leur enseignant.

## AFÉN

- Le bureau de l'AFÉN continue à traiter les paiements des étudiants ayant soumis leur formulaire d'inscription scolaire (FIS) de l'AFÉN.
- Les étudiants du Collège de l'Arctique du Nunavut (CAN) qui ne l'ont pas encore fait doivent envoyer leur FIS de l'AFÉN (avec la partie A complétée) et leur lettre de vérification d'inscription du CAN au bureau de l'AFÉN.
- Les étudiants doivent prévoir jusqu'à 15 jours ouvrables entre la date à laquelle ils ont soumis leur(s) document(s) d'inscription nécessaire(s) à l'AFÉN et la date à laquelle ils verront les fonds déposés sur leur compte bancaire.
- Si, après 15 jours ouvrables, les étudiants n'ont pas reçu de dépôt dans leur compte bancaire, ils peuvent envoyer un courriel à [fans@gov.nu.ca](mailto:fans@gov.nu.ca) pour le signaler. Les étudiants doivent joindre une copie de leur relevé bancaire du 1er janvier à la date actuelle.
- Les questions relatives aux prestations de l'AFÉN peuvent être envoyées à [fans@gov.nu.ca](mailto:fans@gov.nu.ca).
- Les étudiants qui ont des questions sur l'admissibilité de leur voyage peuvent adresser leurs questions par courriel à [fanstravel@gov.nu.ca](mailto:fanstravel@gov.nu.ca).
- Les étudiants dont le vol est modifié pendant leur voyage doivent envoyer un courriel à [fanstravel@gov.nu.ca](mailto:fanstravel@gov.nu.ca) pendant les heures de bureau ou, si c'est après les heures de bureau, appeler le numéro de voyage de garde au 1-867-857-6950.

## **Services modifiés :**

### Apprentissage et garde des jeunes enfants

Selon les conseils de l'ACSP, les garderies d'Igloolik peuvent rester ouvertes pour les travailleurs essentiels.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)

## AFÉN

- Pendant les périodes de pointe pour le bureau de l'AFÉN, comme le début d'un nouveau semestre, la norme de service pour répondre aux courriels est de 3 à 5 jours ouvrables. Les délais de réponse du bureau de l'AFÉN peuvent être retardés en raison des cas actifs de COVID-19 à Arviat.
- Le personnel de l'AFÉN travaille actuellement à distance, et la ligne téléphonique habituelle de l'AFÉN n'est pas surveillée. Si vous souhaitez parler à un représentant de l'AFÉN, veuillez envoyer un courriel pour fixer un rendez-vous à [fans@gov.nu.ca](mailto:fans@gov.nu.ca).
- La meilleure façon de communiquer avec l'AFÉN est d'envoyer un courriel à [fans@gov.nu.ca](mailto:fans@gov.nu.ca).

### **Services fermés/annulés/suspendus :**

#### Écoles M-12

Conformément à l'avis de l'ACSP, les écoles d'Igloolik et de Taloyoak sont fermées aux élèves et au personnel.

- Les écoles d'Igloolik et de Taloyoak prennent contact avec les élèves et les parents au sujet de l'apprentissage à distance.

L'école Sakku à Coral Harbour est fermée aux élèves jusqu'au 4 février 2022 pour des raisons opérationnelles.

- Le personnel scolaire de Coral Harbour prend contact avec les élèves et les parents au sujet de l'apprentissage à distance.

La santé des Nunavummiut est notre responsabilité à tous! Rappelez-vous : lavez-vous les mains, faites-vous vacciner, pratiquez la distanciation physique, suivez les conseils des professionnels de la santé et restez à la maison si vous êtes malade.

Pour obtenir les plus récentes informations au sujet de la COVID-19 et les mises à jour des ministères du GN dans toutes les langues : [www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus](http://www.gov.nu.ca/fr/sante/information/covid-19-nouveau-coronavirus);  
[www.gov.nu.ca/fr](http://www.gov.nu.ca/fr)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)